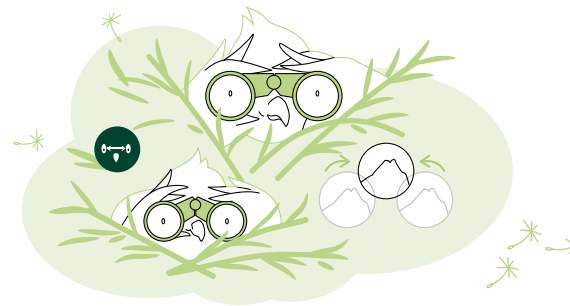


TECHNISCHE DATEN / TECHNICAL DATA / DONNÉES TECHNIQUES / DATI TECNICI / DATOS TÉCNICOS

Edelgasfüllung · inert gas filling · remplissage de gaz inerte · riempimento con gas inerte · relleno de gas inerte



DE	Modell	EN	Model	FR	Modèle	IT	Modello	ES	Modelo	MY JUNIOR 7x28 W B
Vergrößerung	Magnification	Grossissement	Ingrandimento	Aumentos	7x					
Wirksamer Objektiv-Ø	Effective objective lens diameter	Diamètre effectif de l'objectif	Diametro utile dell'obiettivo	Diámetro efectivo del objetivo	28 mm					
Austrittspupillen-Ø	Exit pupil diameter	Diamètre de la pupille de sortie	Diametro della pupilla d'uscita	Diámetro de la pupila de salida	4 mm					
Austrittspupillenabstand	Exit pupil distance	Distance de la pupille de sortie	Distanza della pupilla d'uscita	Distancia de la pupila de salida	18 mm					
Sehfeld (m/1.000 m)	Field of view (m/1,000 m/ft/1,000 yds)	Champ de vision réel (m/1.000 m)	Campo visivo (m/1.000 m)	Campo de visión (m/1.000 m)	126 m/378 ft					
Sehfeld (Grad)	Field of view (degrees)	Champ de vision réel (degrés)	Campo visivo (gradi)	Campo de visión (grados)	7.2°					
Sehfeld für Brillenträger (Grad)	Field of view, eyeglass-wearers (degrees)	Champ de vision pour porteurs de lunettes (degrés)	Campo visivo con l'uso di occhiali (gradi)	Campo de visión para usuarios de gafas (grados)	7.2°					
Augenseitiges Sehfeld (Grad)	Field of view, apparent (degrees)	Champ de vision apparent (degrés)	Campo visivo soggettivo (gradi)	Campo de visión, aparente (grados)	50°					
Kürzeste Einstellentfernung	Shortest focusing distance	Distance min. de mise au point	Distanza minima per la messa a fuoco	Distancia mínima de enfoque	4 m/13.1 ft					
Dioptrienkorrektur bei ∞	Diopter correction at ∞	Correction dioptrique à ∞	Compensazione diottrica di ∞	Corrección de dioptrías ∞	> 3 dpt					
Pupillendistanz	Interpupillary distance	Distance interpupillaire	Distanza interpupillare	Distancia interpupilar	50-69 mm 2.2-2.7 in					
Lichttransmission	Light transmission	Transmission de lumière	Trasmissione di luce	Transmisión de la luz	89%					
Dämmerungszahl nach ISO 14132-1	Twilight factor based on ISO 14132-1	Indice crépusculaire (ISO 14132-1)	Valore crepuscolare secondo ISO 14132-1	Factor crepuscular según ISO 14132-1	14					
Optische Bauelemente	Optical elements	Nombre d'éléments optiques	Numero delle componenti ottiche	Componentes ópticos	16					
Funktionstemperatur	Functional temperature	Température de fonctionnement	Temperatura operativa	Temperatura de funcionamiento	-10/+55°C -14/+131°F					
Lagertemperatur	Storage temperature	Température de stockage	Temperatura di stoccaggio	Temperatura de almacenamiento	-30/+70°C -22/+158°F					
Druckwasserdichtheit	Submersion tightness	Étanchéité	Impermeabilità sott'acqua	Estanqueidad	1.5 m/5 ft					
Länge ca.*	Approx. length*	Longueur approx.*	lunghezza approx.*	Longitud aprox.*	125 mm/4.9 in					
Breite ca.**	Approx. width**	Largeur approx.**	larghezza approx.**	Anchura aprox.**	100 mm/3.9 in					
Höhe ca.**	Approx. height**	Hauteur approx.**	Altezza approx.**	Altura aprox.**	56 mm/2.2 in					
Gewicht ca.	Approx. weight	Poids approx.	Peso approx.	Peso aprox.	480 g/16.9 oz					

* bei versenkter Augenmuschel with eyecups twisted-in en cas de bonnette oculaire rétractée con conchiglia oculare abbassata con anillo del ocular metido

** bei Pupillendistanz 56 mm with an interpupillary distance of 56 mm / 2.2 in à une distance interpupillaire de 56 mm con distanza interpupillare di 56 mm distancia entre pupilas: 56 mm

W: Weitwinkel Wide angle Grand angle Grandangolo Gran angular

B: Brillenträgerokular Eyepiece for eyeglass wearers Oculaire pour porteurs de lunettes Oculare per portatori di occhiali Ocular para usuarios con gafas

Alle Angaben sind typische Werte. Änderungen in Ausführung und Lieferung sowie Druckfehler sind vorbehalten. All data are typical values. We reserve the right to make changes regarding design and delivery. We accept no liability for printing errors. Toutes les données sont des valeurs standard. Sous réserve de modifications ultérieures concernant la conception, la livraison et les erreurs d'impression. Tutti i dati riportati sono valori tipici. Con la riserva di apportare modifiche a modelli e forniture e salvo errori di stampa. Todos los datos están indicados en valores medios. Queda reservado el derecho a introducir modificaciones en diseño y entrega. No aceptamos responsabilidad alguna por errores de impresión.



NL Model	SV Model	FI Malli	DA Model	RU Модель	CN 型号	MY JUNIOR 7x28 W B
Vergroting	Förstoring	Suurennus	Forstørrelse	Увеличение	放大倍率	7x
Objectiefdiameter	Effektiv objektiv Ø	Objektiivin tehollinen Ø	Effektiv diameter på objektiv	Эффективный диаметр объектива	有效物镜直径	28 mm
Uitreddepupillen-Ø	Utgångspupillens Ø	Lähtöpupillin Ø	Udgangspupil-diameter	Диаметр выходного зрачка	出瞳直径	4 mm
Uitreddepupilafstand	Avstånd utgångspupill	Silmän etäisyys okulaarista	Udgangspupil-afstand	Удаление выходного зрачка	出瞳距离	18 mm
Gezichtsveld (m/1.000 m)	Synfält (m/1.000 m)	Näkökenttä (m/1.000 m)	Synsfelt (m/1.000 m)	Поле зрения (м/1.000 м)	视场 (米/1,000米/英尺/1,000码)	126 m/378 ft
Gezichtsveld (graden)	Synfält (grader)	Näkökenttä (astetta)	Synsfelt (grader)	Поле зрения (в градусах)	视场 (度)	7.2°
Gezichtsveld voor brildragers (graden)	Synfält för glasögonbärare (grader)	Näkökenttä silmälasien käyttäjille (astetta)	Synsfelt for brillebærere (grader)	Поле зрения для людей в очках (в градусах)	视场, 眼镜佩戴者 (度)	7.2°
Subjectief gezichtsveld (graden)	Yttre synfält (grader)	Näennäinen näkökenttä (astetta)	Subjektivt synsfelt (grader)	Видимое поле зрения (в градусах)	视场, 视角 (度)	50°
Close focus	Kortaste fokuseringsavstånd	Pienin mahdollinen tarkennusetäisyys	Nærfokusering	Минимальное фокусное расстояние	最近对焦距离	4 m/13.1 ft
Dioptrierecorrectie ∞	Dioptrikorrigering ∞	Dioplerin korjaus ääretön ∞	Dioptri korrektion ∞	Интервал диоптрийной настройки при ∞	屈光矫正∞	> 3 dpt
Pupilafstand	Pupillavstånd	Sisäpupillin etäisyys	Pupilafstand	Межзрачковое расстояние	瞳距	50-69 mm 2.2-2.7 in
Lichttransmissie	Ljustransmission	Valonläpäisykyky	Lystransmission	Светопроводимость	透光率	89%
Schemergetal gebaseerd op ISO 14132-1	Skymningsvärde baserad på ISO 14132-1	Hämäräkerroin perustuen ISO 14132-1	Dæmringstal baseret på ISO 14132-1	Сумеречное число по ISO 14132-1	根据ISO 14132-1的微光系数	14
Optische componenten	Optiska element	Optiset elementit	Optiske komponenter	Оптические элементы	光学镜片	16
Gebruikstemperatuur	Drifttemperatur	Käyttölämpötila	Funktionstemperatur	Рабочая температура	功能温度	-10/+55°C -14/+131°F
Bewaartemperatuur	Förvaringstemperatur	Säilytyslämpötila	Opbevaringstemperatur	Температура хранения	储存温度	-30/+70°C -22/+158°F
Dichtheid	Vattenätthet	Vesitiivisyys	Tæthed	Непроницаемость для воды	浸水密闭性	1.5 m/5 ft
Lengte ca.*	Ungefärlig längd*	Pituus noin*	Cirkalængde*	Примерная длина*	长约*	125 mm/4.9 in
Breedte ca.**	Ungefärlig bredd**	Leveys noin**	Cirkabredde**	Примерная ширина**	宽约**	100 mm/3.9 in
Hoogte ca.**	Ungefärlig höjd**	Korkeus noin**	Cirkahøjde**	Примерная высота**	高约**	56 mm/2.2 in
Gewicht ca.	Ungefärlig vikt	Paino noin	Cirkavægt	Примерная масса	重约	480 g/16.9 oz

* bij ingedraaide oogdop med invridna ögonmusslor okulaarit alas käännettyinä ved forsænknet øjestykke при опущенном наглазнике в眼鏡旋入的情況下

** bij een pupilafstand van 56 mm med en pupillidistans på 56 mm pupillivälillä 56 mm ved 56 mm pupilafstand при межзрачковом расстоянии 56 мм в瞳距为56毫米/2.2英寸的情况下

W: Groothoek
Vidvinkel
Laajakulma
Vidvinkel
Широкоугольный
广角

B: Oculair voor brildragers
Okular för personer med glasögon
Lasien käyttäjän okulaari
Brillebærereokular
Окуляр для людей в очках
眼鏡配戴者適用的目鏡

Alle gegevens zijn typische waarden. Wijzigingen in uitvoering en levering alsmede drukfouten voorbehouden.

Alla uppgifter är typiska värden. Ändringar i utförande och leverans samt tryckfel förbehålles.

Kaikki tiedot ovat yleisarvoja. Oikeudet muutoksiin mukaan lukien painovirheisiin pidätetään.

Alle angivelser er typiske værdier. Ret til ændringer mht. udførelse og levering samt trykfejl forbeholdes.

Все параметры являются типовыми. Производитель оставляет за собой право изменять конструкцию и комплект поставки, он не несет ответственности за возможные опечатки.

所有数据都是典型值。我们保留对设计和产品交付做出更改的权利。我们不承担印刷错误的责任。